

on spot cosy Box

sedus

Demontage

Nutzen Sie diese Demontageanleitung bitte im Falle einer Rücksendung an den Hersteller.
Teilerlegter Versand des Produkts analog der Anlieferung. Versand bitte in Verbindung mit der Originalverpackung.

Disassembly

If you want to return the product to the manufacturer, please use these disassembly instructions.
Ship the product partially disassembled (as you received it). Use the original packaging for shipping.

Démontage

Veuillez utiliser ces instructions de démontage en cas de retour au fabricant.
Expédition du produit partiellement démonté, similaire à la livraison. Veuillez expédier le produit dans l'emballage d'origine.

Demontage

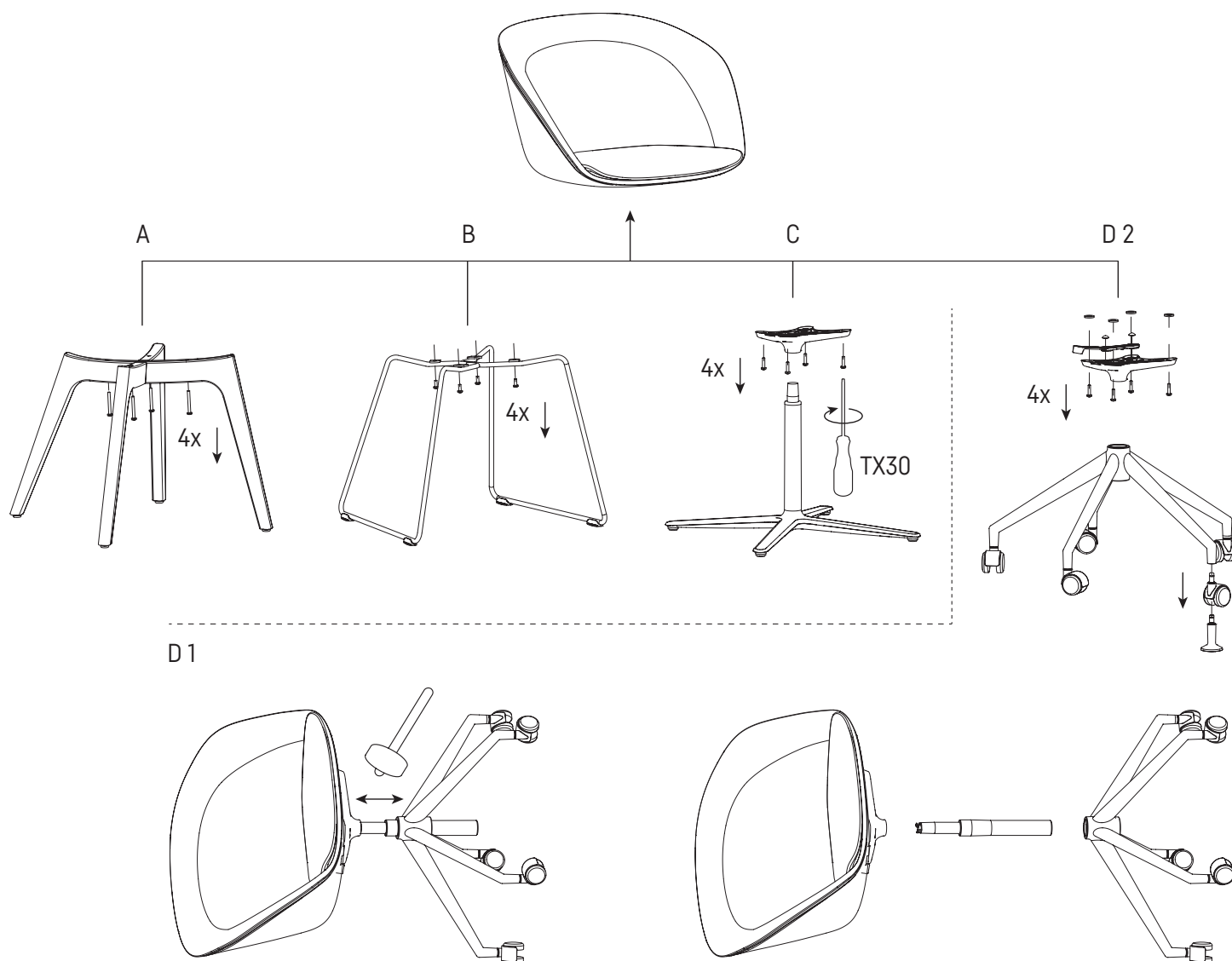
Gebruik deze demontage handleiding in het geval van een retourzending aan de fabrikant.
Het verzenden moet in losse onderdelen net zoals deze is geleverd. Gebruik hiervoor de originele verpakking.

Smontaggio

Si prega di utilizzare le istruzioni di smontaggio in caso di reso al produttore.
Restituzione prodotto smontato con imballo originale, esattamente come da consegna.

Desmontaje

Por favor, siga estas instrucciones de desmontaje en caso de devolución al fabricante.
Realice el envío del producto parcialmente desmontado (tal como lo recibió). Envíe el producto en el embalaje original.



Hinweis: Unter Verwendung eines Gummihammers mit wenigen kräftigen Schlägen die Gasfeder vom Sitz und aus dem Fußkreuz lösen.

Tip: Loosen the gas spring from the seat and the base by giving it a few strong blows with a rubber mallet.

Remarque : À l'aide d'un marteau en caoutchouc, libérez la cartouche à gaz du siège et de la base en étoile avec quelques coups forts.

Opmerking: Gebruik een rubber hamer om voorzichtig de gasveer uit het voetkruis te verwijderen.

Nota: Utilizzare un martello in gomma e con un paio di colpi decisi staccare la cartuccia a gas dal sedile e dalla base.

Nota: Con la ayuda de un mazo de goma, libere el cartucho de gas del asiento y de la base mediante unos pocos golpes enérgicos.